

## LESLIE

DESIGN RODOLFO DORDONI



**Struttura:** scocca portante esterna in Baydur® espanso strutturale rivestita esclusivamente in pelle. Controscocca interna in Baydur® CSP annegata in schiuma poliuretana ignifuga flessibile. Nella bergère vi è un ulteriore inserto in Memory Foam con quota più soffice accoppiato alla controscocca. Pianale di seduta in massello di frassino tinto color Moka a poro aperto accoppiato a un controtelaio in metallo con cinghie elastiche ad alta componente di caucciù. Sedile in poliuretano espanso a quote differenziate ad alta densità con inserto centrale composto da molle d'acciaio insacchettate che garantiscono l'indeformabilità della seduta.

**Sfoderabilità:** rivestimento del sedile in tessuto o pelle sempre sfoderabile. Scocca interna in tessuto sfoderabile, in pelle fissa. Il rivestimento della scocca esterna in pelle è sempre fisso.

**Gambe:** appoggio a terra tramite gambe (disegno esclusivo Minotti Studio) stampate in alluminio pressofuso e verniciate color Peltro con finitura extra-lucida anti-touch. Scivolante protettivo in Hytrel® (gomma morbida antigraffio).

### AVVERTENZE SULLA CONFEZIONE DELLA FODERA

A) rivestimento completamente in pelle (scocca esterna, controscocca e sedile realizzati nella medesima variante di pelle); B) rivestimento scocca esterna in pelle (cat. Pelle Extra) e controscocca e sedile in tessuto; C) rivestimento scocca esterna in pelle (cat. Pelle Nature-Glove) e controscocca e sedile in tessuto.

**Structure:** the external shell is made of expanded structural Baydur® and upholstered exclusively in leather. Internal contoured shell made of Baydur® CSP dipped in flexible, flame-resistant polyurethane foam. Laminated to the inner shell of the wing-back chair (bergère) is an additional, softer Memory Foam insert. Seat base is in solid ash with open pore Moka stain fastened to a metal underframe with high-rubber-content elastic webbing. The seat is made of high resilience variable-density polyurethane foam with a center insert made of steel pocket springs that ensure the seat retains its shape.

**Covers:** covering of the seat in fabric or leather is completely removable; the covering of the inner shell is removable when in fabric and unremovable when in leather. The leather upholstery of the outer shell is unremovable.

**Legs:** molded cast aluminum legs (exclusive Minotti Studio design) painted in Pewter color with high gloss, anti-fingerprint finish. Protective Hytrel® (soft, scratch-proof rubber) slides.

### REGARDING UPHOLSTERY AND COVERS

A) covers all in leather (outer shell, inner shell and seat all upholstered in the same leather); B) outer shell covered in leather (cat. Extra Leather) and inner shell and seat in fabric; C) outer shell covered in leather (cat. Nature-Glove Leather) and inner shell and seat in fabric.

**Gestell:** Selbsttragende, externe Umschalung aus PUR-Schaumstoff Baydur®, ausschließlich mit Lederbezug erhältlich. Internes Einsatzteil aus Baydur® CSP, eingebettet in feuerfesten, flexiblen Polyurethanschaum. Die Bergère ist mit einer weiteren Einlage aus Memory Foam versehen, etwas dicker und weicher, die mit dem internen Einsatzteil verbunden ist. Sitzfläche aus offenporig, mokkafarbig gefärbter massiver Esche mit einer verstärkenden Struktur aus Metall mit elastischen Riemen mit hohem Kautschukinhalt. Sitz aus unterschiedlich dick geschäumtem, hochdichtem Polyurethan mit zentraler Einlage von in Textiltaschen eingearbeiteten Stahlfedern, die die Unverformbarkeit des Sitzes garantieren.

**Abziehbarkeit:** Bezug der Sitzfläche aus Stoff oder Leder vollkommen abziehbar. Bezug des internen Einsatzteils aus Stoff ist vollkommen abziehbar, aus Leder nicht abziehbar. Lederbezug der äußeren Umschalung nicht abziehbar.

**Beine:** Bodenaufgabe mit Beinen aus Aluminiumpressguss (exklusives Design von Minotti Studio), zinnfarbig lackiert und mit stoßfester Hochglanz-Schutzlackierung versehen. Gleitschutz aus Hytrel® (weicher kratzfester Gummi).

### BEMERKUNGEN ZU DEN BEZÜGEN

A) Bezug vollkommen aus Leder (externe Umschalung, internes Einsatzteil, und Sitzfläche aus der selben Lederart); B) Bezug der externen Umschalung aus Leder (Kat. Leder Extra), Einsatzteil und Sitzfläche aus Stoff; C) Bezug der externen Umschalung aus Leder (Kat. Leder Nature-Glove), Einsatzteil und Sitzfläche aus Stoff.

**Structure :** coque portante externe en Baydur® expansé compact, revêtement exclusivement en cuir. Coque interne en Baydur® CSP noyée dans de la mousse polyuréthane ignifuge flexible. La coque interne de la bergère intègre également un insert en mousse thermosensible à mémoire de forme (Memory Foam) à densité plus moelleuse. Plateau d'assise en frêne massif teint couleur Moka à pores ouverts couplé à un contre-châssis en métal avec sangles élastiques à haute teneur en caoutchouc. Assise en polyuréthane expansé à densité différenciée et haute densité, avec insert central composé de ressorts en acier ensachés garantissant l'indéformabilité de l'assise.

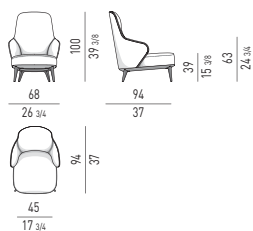
**Déhoussage :** revêtement d'assise en tissu ou en cuir entièrement déhoussable. Le revêtement de la coque interne est déhoussable en tissu et fixe en cuir. Le revêtement de la coque externe en cuir est toujours fixe.

**Pieds :** pieds (d'après un dessin exclusif de Minotti Studio) estampés en aluminium moulé sous pression, peinture couleur Étain avec finition extra-brillante anti-trace. Patins glisseurs en Hytrel® (caoutchouc souple anti-rayure).

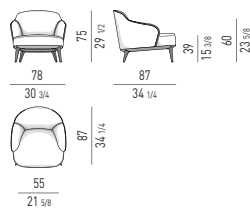
### AVERTISSEMENTS SUR LA CONFECTION DU REVÊTEMENT

A) revêtement entièrement en cuir (coque externe, coque interne et assise réalisées dans la même variante de cuir) ; B) revêtement coque externe en cuir (cat. Cuir Extra) et coque interne et assise en tissu ; C) revêtement coque externe en cuir (cat. Cuir Nature-Glove) et coque interne et assise en tissu.

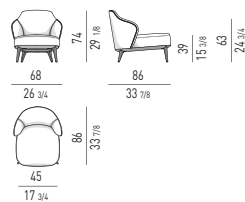
### BERGÈRE



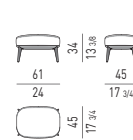
### POLTRONA ARMCHAIR



### POLTRONA SENZA BRACCIOLI ARMCHAIR WITHOUT ARMRESTS

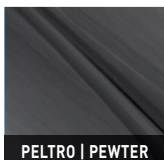


### POGGIAPIEDI OTTOMAN



### FINITURA GAMBE LEGS FINISH

ALLUMINIO | ALUMINUM



### FINITURA PIANALE DI SEDUTA SEAT BASE FINISH

FRASSINO | ASH

